

Billets spéciaux S.N.C.F. à prix réduits

RÉDUCTION

20 à 25 % Billets aller et retour et circulaires ordinaires.

20 à 25 % Billets de séjour.

Valables 40 jours.

Ces billets sont délivrés à destination :

- des stations balnéaires, thermales et climatiques, du 15 Mai au 30 Septembre.
- des stations de sports d'hiver, du 1^{er} Décembre au 30 Avril.
- des stations balnéaires de Labenne à Hendaye, du 15 Décembre au 14 Mai (minimum de parcours 1500 Km. retour compris).

40 % Billets populaires de congé annuel.

Validité : 31 jours. (Minimum de séjour à destination : 5 jours).

40 % Billets de loisirs agricoles.

Validité : 31 jours. (Minimum de séjour à destination : 5 jours). Délivrés du 1^{er} Octobre au 31 Mars, à certaines catégories d'agriculteurs.

50 % Billets de week-end.

— Délivrés à destination des stations balnéaires, thermales et climatiques du vendredi précédant le dimanche des Rameaux au 3^e dimanche d'Octobre.

Validité :

3 jours 1/2 - moins de 700 km. retour compris.
4 jours 1/2 - 700 km. ou plus retour compris.

— Délivrés à destination des stations de sports d'hiver du vendredi précédant le 4^e dimanche d'Octobre au 1^{er} dimanche de Mai.

Validité :

3 jours 1/2 - moins de 200 km. retour compris.
4 jours 1/2 - 200 km. ou plus retour compris.

50 % Billets de groupe.

Pour les groupes de 10 voyageurs ou payant pour 10. Même si vous n'êtes que 7, 8 ou 9 prenez un billet de groupe, vous y gagnerez encore. Validité 20 jours.

75 %

à partir de la
3^e personne.

Billets de famille.

Validité : 40 jours minimum.

Seules les deux premières personnes paient place entière.

Un membre de la famille peut obtenir une carte lui permettant de voyager à demi-tarif entre la gare de départ et le lieu de villégiature et vice versa.

Cartes d'excursions

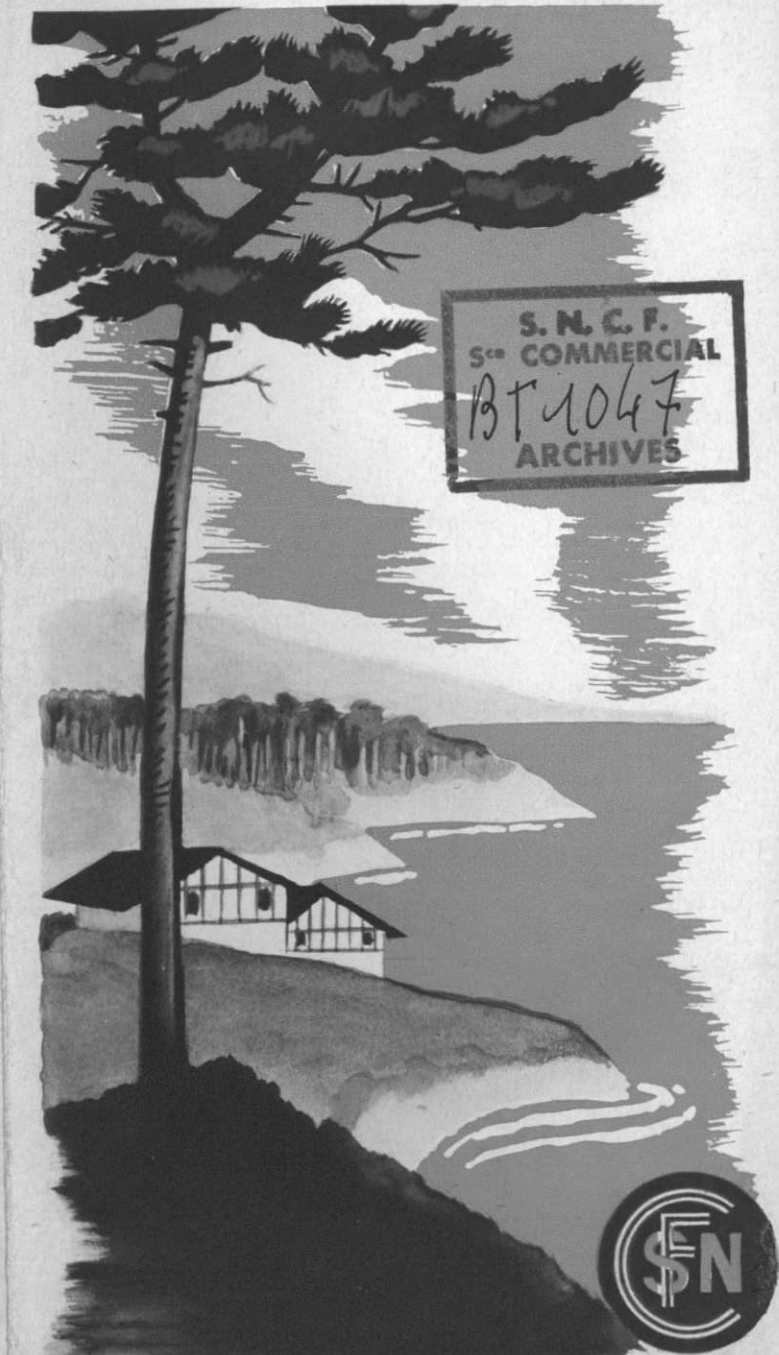
La carte d'excursions permet, pour un prix forfaitaire, de circuler librement pendant 15 ou 30 jours dans les Pyrénées (il existe trois grandes zones au choix).

De plus, elle offre 300 km. de parcours gratuit à déduire des trajets effectués pour gagner la zone choisie et rejoindre la gare de départ.

Renseignements dans les gares et agences de la Société Nationale des Chemins de fer Français.

Publicité SNCF n° 52 - 1938 — R. C. Seine 276.448 B
Printed in France for and by French National Railways

DÉPLIANTS RÉGIONAUX S.N.C.F. DU BORDELAIS AUX PYRÉNÉES



SOCIÉTÉ NATIONALE DES CHEMINS DE FER FRANÇAIS

CENTRES DE SÉJOUR

STATIONS BALNÉAIRES

Casino	Tennis	Golf	Nomb. de chambres	Pour aller à : (1)	Descendez à la Gare S.N.C.F. de :	Billets spec. (2)	Où vous pren- drez un :	Durée du trajet
•	•	•	120	Andernos x.....	Facture	•	Car	30'
•	•	•	30	Arcachon x.....	Arcachon	•	Ch. de fer écon.	40'
•	•	•	150	Arès x.....	Facture	•	Ch. de fer écon.	40'
•	•	•	150	Biarritz x.....	Biarritz	•	Ch. de fer écon.	50'
•	•	•	50	Bidart.....	Bidart	•	Bateau	30'
•	•	•	90	Biscarosse-plage.	Ychoux	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	350	Cap Ferret x.....	Arcachon	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	300	Cap Breton x.....	Labenne	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	80	Guéthary x.....	Guéthary	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	80	Hendaye x.....	Hendaye	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	90	Hossegor.....	Labenne	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	140	Labenne-Océan ..	Labenne	•	Ch. de fer écon.	25'
•	•	•	180	Lacanau.....	Bordeaux	•	Ch. de fer écon.	1 h.
•	•	•	50	Mimizan-plage x..	Labouheyre	•	Ch. de fer écon.	1 h. 30
•	•	•	150	Montalivet-les-Bains.	Lespare	•	Service auto	45'
•	•	•	120	Moulleau (Le)....	Arcachon	•	Tramway	10'
•	•	•	120	Pilat-Plage.....	Arcachon	•	Autocar	20'
•	•	•	240	Pyla-sur-Mer.....	St-J. de Luz	•	Ch. de fer écon.	20'
•	•	•	90	St-Jean-de-Luz - Ciboure x	Soulac-s/M.	•	Ch. de fer écon.	20'
•	•	•	80	Soulac-sur-Mer...	Facture	•	Ch. de fer local	1 h.
•	•	•	80	Taussat-les-Bains x	St-Vincent	•	Ch. de fer local	1 h.
•	•	•	80	Vieux-Boucau-les-Bains..	St-Vincent	•	Ch. de fer local	1 h.

x Port. ■ Nombreux hôtels de tous ordres.

(1) Il est délivré, au départ de nombreuses gares S.N.C.F. pour les plages desservies par un chemin de fer économique ou un service correspondant (autocar, etc...) des billets directs comprenant les parcours sur les rails S.N.C.F. et sur les services correspondants.

(2) Pour les gares marquées d'un •, il est délivré des billets de séjour et des billets de week-end.

N.-B. - Pour tous renseignements complémentaires sur les plages de la Côte d'Argent et de la Côte Basque, consultez le recueil des fiches de renseignements touristiques "Plages de l'Atlantique" qui est à votre disposition dans les bureaux de renseignements des gares, les agences de voyages, etc...

STATIONS THERMALES ET CLIMATIQUES

Casino	Tennis	Golf	Altitude	Capacité hôtelière (1)	Pour aller à :	Descendez à la Gare S.N.C.F. de :	Billets spec. (2)	Où vous prenez un :	Durée du trajet
•	•	•	8	■	Abatilles-Arc. (Les)	Arcachon	•	Ch. fer élect.	1 h.
•	•	•	460	25 (700)	Argelès-Gazost....	Argelès-Gaz.	•	Ch. fer élect.	11'
•	•	•	550	46 (700)	Bagnères-de-Bigorre	Bagnères-de-B.	•	Ch. fer écon.	30'
•	•	•	130	7	Barbotan-les-Thermes.	Barbotan-l-Th.	•	Corresp. auto	15'
•	•	•	1235	22 (400)	Barèges.....	Pierrefitte-Nest.	•	Corresp. auto	15'
•	•	•	43	■	Biarritz.....	Biarritz	•	Autobus	30'
•	•	•	70	15 (290)	Cambo-les-Bains..	Camb.-les-B.	•	Ch. fer élect.	30'
•	•	•	450	38 (900)	Capvern.....	Capvern	•	Ch. fer élect.	11'
•	•	•	932	■	Cauterets.....	Pierrefitte-Nest.	•	Ch. fer élect.	11'
•	•	•	12	28	Dax.....	Dax	•	Ch. fer écon.	30'
•	•	•	124	2	Eugénie-les-Bains.	Aire-s/Adour	•	Corresp. auto	15'
•	•	•	750	■	Eaux-Bonnes.....	Laruns-Eaux-B.	•	Corresp. auto	15'
•	•	•	675	11	Eaux-Chaudes.....	Laruns-Eaux-B.	•	Autobus	30'
•	•	•	20	3	Préchacq.....	Lalouque	•	Ch. fer élect.	30'
•	•	•	320	5	Saint-Christau....	St-Christau	•	Ch. fer élect.	30'
•	•	•	730	6	Saint-Sauveur....	Pierrefitte-Nest.	•	Ch. fer élect.	30'
•	•	•	54	35	Salies-de-Béarn....	S.-de-Béarn	•	Ch. fer élect.	30'
•	•	•	10	2	Saubusse-les-Bains	Saub.-les-B.	•	Ch. fer élect.	30'
•	•	•	480	2	Siradan.....	Saléacian-irad.	•	Ch. fer à cr.	45'
•	•	•	207	■	Pau.....	Pau	•	Ch. fer à cr.	45'
•	•	•	629	■	Luchon.....	Luchon	•	Ch. fer à cr.	45'
•	•	•	1800	1 (150)	Superbagnères....	Luchon	•	Ch. fer à cr.	45'

(1) Lorsque cette colonne contient deux nombres, le premier indique le nombre d'hôtels et le second le nombre de chambres ; lorsqu'elle n'en contient qu'un, il indique le nombre d'hôtels.

■ Nombreux hôtels de tous ordres.

(2) Pour les gares marquées d'un •, il est délivré des billets de séjour et des billets de week-end.

Au Sud de la Dordogne, avant d'arriver aux Pyrénées, se déroule le pays des Gascons.

Ses côtes ne prétendent pas à la majesté montagnarde ; son climat, été comme hiver, n'a rien d'excessif ; ses habitants ont l'humeur joviale des méridionaux sans être portés vers les extrêmes. C'est la Patrie de d'Artagnan et du bon Roi Henri.

Le terroir se partage entre forêts, champs, plantations de tabac, vergers, vignes aux crus renommés ; la truffe en est une des gloires gastronomiques.

Au nord, s'étend la Guyenne avec pour capitale Bordeaux, développée en courbes harmonieuses au bord de la Garonne.

De Bordeaux à Biarritz, la Côte n'est qu'une immense plage qu'embaume et décore la forêt des Landes. C'est la Côte d'Argent prolongée par la Côte Basque dont une Impératrice découvrit le charme ; Rois et Princes séjournèrent souvent dans cette région lumineuse dont l'Océan régularise le climat.

Le pays Basque présente cette charmante originalité de conserver vivantes les traditions de la plus ancienne civilisation française, et d'offrir, en même temps, au voyageur, les plus brillants aspects de la vie moderne.



BIARRITZ - La plage